



COLECTATII In mod separat echipamentul devenit deșeu, nu-l aruncați în guniul menajer, pentru că echipamentul poate conține și componente periculoase pentru mediul înconjurător sau pentru sănătatea omului! Echipamentul uzat sau devenit deșeu poate fi predat nerambursabil la locul de vânzare al acestuia sau la toți distribuitorii care au pus în circulație produse cu caracteristici și funcționalități similare. Poate fi de asemenea predat la punctele de colectare specializate în recuperarea deșeurilor electronice. Prin aceasta, protejați mediul înconjurător, sănătatea Dumeavoastră și a semenilor. În cazul în care aveți întrebări, vă rugăm să luați legătura cu organizațiile locale de tratare a deșeurilor. Ne asumăm obligațiile prevăzute de lege privind producătorii și suportăm cheltuielile legate de aceste obligații.

TRĂTAREA BATERIILOR, ACUMULATORILOR

Bateriile și acumulatorii nu pot fi tratați împreună cu deșeurile menajere. Utilizatorii are obligația legală de a preda bateriile / acumulatorii uzate sau epuizate la punctele de colectare sau în comerț. Acest lucru asigură faptul că bateriile / acumulatorii vor fi tratați în mod ecologic.

SPECIFICAȚII

- 7 bucati LED SMD cu lumină rece
- se aprinde la deschidere
- se stinge la închidere
- detectează deschiderea ușii, a ușii glisante, serrar etc.
- senzor de apropiere fără contact
- detectează deplasarea multor tipuri de materiale
- distanță de detectare de aproximativ 5 mm
- se instalează rapid, fără unele
- se poate fixa cu adeziv sau șuruburi
- alimentare: 2xAAA (1,5 V) baterii, nu sunt incluse
- Accesorii: adezivi dublu adezivi, șuruburi

INSERAREA BATERIILOR

GLS7 partea inferioară și îndepărtați-o. Introduceți 2xAAA (1,5 V) baterii alcaline, respectând polaritatea indicată. Puneți capacul la loc. Lampa începe să lumineze până când atinge partea superioară sau partea

opusă șirului de LED-uri. Aceste două părți detectează, de exemplu, deschiderea ușii, deplasarea ușii glisante, extragera serrarului etc. Pentru a schimba bateriile, împingeți cu grijă lampa de pe capacul fixat pe mobilier, apoi ridicați-o.

INSTALARE ȘI OPERARE

Una dintre cele două laturi menționate mai sus trebuie poziționată astfel încât usa închisă să se afle la o distanță de maximum 5 mm de această suprafață. Aceasta este starea de așteptare, lumina nu se aprinde. Atunci când stabiliți locul de fixare, încercați să verificați stabilitatea înainte de montare. Lampa trebuie să lumineze spre interiorul mobilierului. Fără a utiliza unelte, puneți fixa sau însuruba capacul cu ajutorul adezivului dublu adeziv. În cazul unei poziționări incorecte, pot apărea palpări.

PRINCIPIUL DE FUNCȚIONARE

Senzorul capacitiv este utilizat pentru detectarea fără atingere a metalelor și a altor materiale solide (și lichide), metalice și nemetalice. Poate fi folosit pentru a detecta obiecte și persoane. Funcționarea depinde de distanța, materialul și dimensiunea obiectului (de exemplu, ușa dulapului). Această lampă are o distanță de detectare de aproximativ 5 mm.

CURĂȚARE, ÎNTREȚINERE

Folosiți o cârpă moale și uscată. Îndepărtați murdăria puternică cu o cârpă ușor umezită cu apă. Nu folosiți soluții de curățare agresive! Nu necesită întreținere.



SVETLO ZA NAMEŠTAJ SA SENZOROM

BITNE BEZBEDNOSNE ODREDBE
PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA DALJU UPOTREBU!

NAPOMENE

- Pre upotrebe proizvoda, pročitajte uputstvo za upotrebu i sačuvajte ga. Prevod originalnog uputstva za mađarskog jezika. Ovaj uređaj mogu koristiti osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili bez iskustva i znanja, kao i deca uzrasta od 8 godina i više, pod nadzorom ili ako su dobila uputstva o bezbednoj upotrebi uređaja i razumeju opasnosti. Deca se ne smeju igrati sa uređajem. Čišćenje i održavanje mogu obavljati deca samo pod nadzorom. • Nakon raspakivanja, uverite se da uređaj nije oštećen tokom transporta. Držite decu dalje od ambalaže ako sadrži keše ili druge opasne komponente! • Ne usmeravajte svetlost u oči živih bića ili u ogledala! • Za upotrebu u suvim, zatvorenim uslovima! • Uređaj štiti od udaraca, prašine, pare, tečnosti, vlage, smrzavanja i prevelike toplote, odnosno direktnog sunca! • Ne rastavljajte ili modifikujte uređaj, jer to može izazvati požar ili nesreće! • Nepravilno rukovanje će poništiti garanciju. • Ovaj proizvod je namenjen za kućnu upotrebu, nije za profesionalnu ili industrijsku upotrebu. • Iz razloga konstantnog razvoja i poboljšavanja kvaliteta promene u karakteristikama, dizajnu i funkcijama mogu se desiti i bez najave. Aktuelno uputstvo za upotrebu može proći na adresi www.somogyi.hu.
- Izvadite baterije ako proizvod nećete koristiti duže vreme! Izvadite ih odmah nakon što se istroše! Ne koristite baterije različitih marki ili stanja! Zamena baterija sme da radi samo odrasla osoba! Baterije držite van domašaja dece! Ako je iz njih iscurila tečnost, obucite zaštitne rukavice i očistite odeljak za baterije suvom krpom! • Pažnja! Opasnost od eksplozije ako se baterija nepravilno postavi! Može se zamisliti samo istim ili zamenskim tipom! Ne izlažite baterije vlagi, direktnoj toploti ili sunčevoj svetlosti! Baterije je zabranjeno otvarati, u vatru bacati ili ih kratko spojati! Baterije koje nisu predviđene za punjenje je zabranjeno puniti! Opasnost od eksplozije!

eksplozije ako se baterija nepravilno postavi! Može se zamisliti samo istim ili zamenskim tipom! Ne izlažite baterije vlagi, direktnoj toploti ili sunčevoj svetlosti! Baterije je zabranjeno otvarati, u vatru bacati ili ih kratko spojati! Baterije koje nisu predviđene za punjenje je zabranjeno puniti! Opasnost od eksplozije!



Ovaj prizvod nije igračka, konite je van domašaja dece!



ODLAGANJE

Uređaje kojima je istekao radni vek sakupljajte posebno, ne mešajte ih sa komunalnim otpadom, to oštećuje životnu sredinu i može da nanuši zdravlje ljudi i životinji! Ovakvi se uređaji mogu predati na reiklažu u prodavnicama gde ste ih kupili ili prodavnicama koje prodaju sićne proizvode. Elektronski otpad se može predati i odredenim reiklažnim centrima. Ovim štiti okolinu, svoje zdravlje i zdravlje svojih sunarodnika. U slučaju nedoumice kontaktirajte vaše lokalne reiklažne centre. Prema važećim propisima prihvatamo i snosimo svu odgovornost.

ODLAGANJE AKUMULATORA I BATERIJA

Istrošeni akumulatori i baterije ne smeju se tretirati sa ostalim otpadom iz domaćinstva. Korisnik treba da se stara o pravilnom bezbednom odlaganju istrošenih baterija i akumulatora. Ovakvo se može štiti okolina, obezbediti da se baterija i akumulatori budu na pravilan način reiklirani.

OSOBINE

- 7 kom. Hladnobelhi SMD LED dioda
- uključuje se na otvaranje a isključuje se na zatvaranje
- detektuje otvaranje vrata, kliznih vrata, fioka itd.
- beskontaktni senzor blizine
- detektuje pomeranje mnogih materijala
- udaljenost detekcije približno 5 mm
- može se brzo instalirati bez alata
- može se pričvrstiti samolepljivom trakom

ili šrafovi • napajanje: 2xAAA (1,5 V) baterija, nije u sklopu • pribor: dvostrano lepljiva traga, šrafovi

POSTAVLJANJE BATERIJA

Pomerite donji deo i skinite. Postavite 2 alkalne baterije tipa AAA (1,5 V) prema označenom polaritetu. Vratite poklopac. Lampa će svetleti dok ne dodirne gornji deo ili stranu nasuprot LED diodama. Ove dve strane detektuju npr. otvaranje vrata, kretanje kliznih vrata, izvlačenje fioke itd. Prikliom zamene baterija, pažljivo skinite lampu sa poklopca pričvršćenog za nameštaj.

PUŠTANJE U RAD I UPOTREBA

Jedna od dve gve pomenute strane treba da bude postavljena tako da zatvorena vrata budu unutar 5 mm od ove površine. Ovo je stanje pripravnosti, lampa nije upaljena. Prikliom određivanja mesta montaže, proverite stabilan rad pre montaže. Lampa treba da svetli u nameštaj. Poklopac može pričvrstiti u dvostranom lepljivom trakom bez upotrebe alata ili ga pričvrstiti šarafima. Nepravilno postavljanje može izazvati treperenje.

PRINCIP RADA

Kapacitivni senzor se koristi za beskontaktno otkrivanje metala i nemetala, kao i drugih čvrstih (i tečnih) materijala. Može se koristiti za detekciju položaja objekata i ljudi. Rad zavisi od udaljenosti, materijala i veličine objekta (npr. vrata ormarika). Ova lampa ima rastojanje detekcije od približno 5 mm.

ČIŠĆENJE, ODRŽAVANJE

Koristite meku, suvu krpu. Uklonite jaku prijavštinu krpom blago navlaženom vodom. Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje! Ne zahteva održavanje.



SENZOR OTVÍRÁNÍ S NÁBYTKOVÝM OSVĚTLENÍM

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY
TYTO POKYNY SI POZORNĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO DALŠÍ POUŽITÍ!

UPUTRORNĚNÍ

- Před použitím produktu si přečtĚte následující návod k použití a uschovejte jej. Originální návod byl vyroben v maďarském jazyce. Tento přístroj smí používat pouze osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby, které nemají dostatečné zkušenosti a znalosti, a děti od 8 let pouze pod dohledem dospělé osoby nebo pokud jim byly poskytnuty pokyny pro bezpečné používání a rozumĚjí nebezpečím spojeným s používáním. Děti si s přístrojem nesmějí hrát. Děti smí přístroj čistit nebo provádĚt jeho údržbu pouze pod dohledem dospělé osoby. • Po vybalení se ujistĚte, že zařízení nebylo během přepravy poškozeno. Udržujte děti v bezpečné vzdálenosti od obalu, pokud obsahuje sáček nebo jiné nebezpečné součásti! • Nesměřujte světlo do očí živých bytostí ani do zrcadel! • Používejte v suchém vnitřním prostředí! • Čiřte před vlhkostí, mrazem a nárazy, jakož i před přímým teplem nebo slunečním zářením! • Zařízení nerozebírejte ani neupravujte, mohlo by dojít k požáru nebo úrazu! • Nesprávné zacházení má za následek ztrátu záruky. • Tento výrobek je určen pro použití v domácnosti, není průmyslovým ani obchodním zařízením. • V důsledku neustálého vývoje se mohou technické údaje, funkce a design zmĚnit bez předchozího upozornĚní. Aktuální návod k použití si můžete stáhnout na webových stránkách www.somogyi.hu.

- Pokud výrobek delší dobu nepoužíváte, vyjmĚte z něj baterie. Po vybití je ihned vyjmĚte. Nepoužívejte baterie od jiných výrobců nebo v jinĚm stavu! VýmĚnu baterií smí provádĚt pouze dospĚlá osoba! Baterie nesmí přijít do rukou dětí! Pokud z baterie vyteká kapalina, nasadte si ochranné rukavice a vyčistĚte držák baterií suchým hadříkem! • Pozor! Při nesprávnĚ výmĚnĚ baterií hrozí nebezpečí výbuchu! Baterie lze výmĚnit pouze za stejny nebo náhradní typ! Baterie nevystavujte vlhkosti, přímému teplu a slunečnímu záření! Baterie nesmí být otevřeny, hozeny do ohně ani zkratovány! Klasické baterie se nesmí nabíjet! Nebezpečí výbuchu!



Výrobek není hračka a nemĚl by se dostat do rukou dětí!



LIVKIDACE

Přístroje, které již nebudete používat, shromažďujte zvlášť a tyto nevazujte do běžného komunálního odpadu, protože mohou obsahovat látky nebezpečné pro životní prostředí nebo škodlivé lidskému zdraví! Nepotřebné nebo nepoužívané přístroje můžete zdarma odevzdat v místě distribuce, respektive u všech kákových distributorů, kteří se zabývají podobným zařízením, která mají stejné parametry a funkci. Odevzdat můžete i na shromáždĚnĚ místech určených ke shromažďování elektronického odpadu. Tak chráníte životní prostředí, své zdraví a zdraví ostatních. V případě jakéhokoli dotazu kontaktujte místní organizaci zabývající se zpracováváním odpadu. Úlohy předepsané příslušnými právními předpisy vztahujícími se na výrobce vykonáváme a neseme s tímto spojenĚ případné náklady.

LIVKIDACE BATERIÍ A AKUMULÁTORŮ

S bateriemi i akumulatory se nesmí nakládat jako s běžným domovním odpadem. Zakonnou povinností užívatĚ je odevzdávat upotřebených baterií / akumulatorů na určenĚm sbĚrnĚm místě v bydlisť nebo v prodejnĚch. Tím je zajišřeno zneškodnĚní zbytků baterií / akumulatorů ekologickým způsobem.

SPECIFIKACE

- 7 ks studených SMD LED diod
- zapínají se při otevření a vypínají při zavření
- detektuje otevření dveří, posuvných dveří, zásuvky atd.
- bezdotykový snímač přiblížení
- detektuje pohyb různých materiálů
- detekční vzdálenost cca 5 mm
- rychlá instalace bez nářadí
- upevnĚní pomocí samolepících pásek nebo šroubů
- napájení: 2xAAA (1,5 V) baterie, nejsou součástí dodávky
- příslušenství: oboustrannĚ lepicí pásky, šrouby

VLOŽENÍ BATERIÍ

Posuňte spodní část a sejmĚte ji. Vložte 2xAAA (1,5 V) alkalické baterie podle označenĚ polarity. Nasadte zpĚt kryt. SvĚtlo svítí, dokud se nedoteknete horní části nebo strany protilehlĚ řadĚ LED diod. Tyto dvě strany detekují napĚtí. otevĚní dvĚřek, posunutĚ posuvných dvĚřek, vysunutĚ zásuvky atd. Při výmĚnĚ baterií opatrnĚ vysuřte svĚtlo z krytu pĚipravenĚho k nábytku a sejmĚte jej.

UVEDENÍ DO PROVOZU A OBSLUHA

Jednu z výše uvedených dvou stran je třeba umistit tak, aby zavĚšenĚ dvĚřka byla od této plochy vzdálena maximálně 5 mm. Toto je pohotovostní stav, lampa nesvítí. Při určovánĚ místa upevnĚní vyžkoušĚte stabilitu fungování před montáží. Lampa smí svítit dovnitř nábytku. Bez použití nářadí můžete kryt upevnit nebo přišroubovat oboustrannou samolepicí páskou. Při nesprávnĚm umistĚnĚi může docházĚt k blikánĚi.

PRINCIP FUNGOVÁNÍ

Kapacitivní snímač slouží k bezdotykové detekci kovových a nekovových i jiných pevných (a tekutých) materiálů. Lze jej použít k detekci polohy předmĚtu a osob. Funkce závisí na vzdálenosti, materiálu a velikosti

předmĚtu (např. dvĚře skřínĚ). Tato lampa má detekční vzdálenost cca 5 mm.

ČIŠTĚNÍ, ŮDRŽBA

Používejte mĚkký, suchý hadřík. SilnĚjší nečistoty odstraňte hadříkem mĚrnĚ navlhčeným vodou. Nepoužívejte agresivní čistící prostředky! Údržba není nutná.

Motion sensor type	Capacitive sensor
Detection range	~3...5 m
Light beam angle	~120°
SMD LED, natural white	7x2835 / 4,000 K / ~0.2 W / ~21 lm
Operation temperature	5...35 °C
Batteries	2xAAA (1.5 V) alkaline
Operating current	18 mA
StandBy current	6 µA
Size / weight	62x20x66 mm / 30 g



Producer / gyártó / výrobca / producător / proizvođač / výrobce / proizvođač / producent: **SOMOGYI ELEKTRONIC** • H-9027 Győr, Gesztenyefa út 3. • www.somogyi.hu

Distributor: **SOMOGYI ELEKTRONIC SLOVENSKO S. r. o.**
Ul. gen. Klapka vr, 945 01 Komarno, SK • Tel.: +421/035 7902400 • www.somogyi.sk

Distributor: **S.C. SOMOGYI ELEKTRONIC S.R.L.**
J12/2014/13.06.2006 C.U.I.: RO 18761195
Cluj-Napoca, județul Cluj, România, Str. Prof. Dr. Georgehe Marinescu, nr. 2,
Cod postal: 400337 • Tel.: +40 264 406 488, Fax: +40 264 406 489 • www.somogyi.ro

Uvoznik za SRB: **ELEMENTA d.o.o.**
Jovana Mikića 56, 24000 Subotica, Srbija • Tel.: +385 1 2006 148 • www.elementa.rs
Zemlja uvoza: Mađarska • Zemlja porekla: Kina • Proizvođač: Somogyi Elektronik Kft.

Uvoznik za HR: **ZED d.o.o.**
Industrijska c. 5, 10360 Sevetice, Hrvatska • Tel.: +385 1 2006 148 • www.zed.hr
Uvoznik za BiH: **DIGITALIS d.o.o.**
M.Spahc 2A/30, 72290 Novi Travnik, BiH • Tel.: +387 61 095 095 • www.digitalis.ba
Proizvođač: Somogyi Elektronik Kft, Gesztenyefa út 3, 9027 Győr, Mađarska

